

OFFICE Oficina	¹ MEMBER OF STATE COMMITTEE ² MIEMBRO DEL COMITE DEL CONDADO 9th JUDICIAL DISTRICT/ DISTRICTO JUDICIAL 9 Vote for ONE (Vota por UNO)	
 SAM <div style="text-align: right;">A </div>	SAM Erik G. Carter ^{1A} <input type="radio"/>	SAM Peter M. Bradley ^{2A} <input type="radio"/>
 Write-In/ Por Escrito	WRITE-IN/ POR ESCRITO	

SAMPLE

8869

INSTRUCTIONS/INSTRUCCIONES:

1. Mark only with a writing instrument provided by the Board of Elections. Marque solo con el bolígrafo proporcionado por la Junta de Elecciones.
2. To vote for a candidate whose name is printed on this ballot fill in the oval above or next to the name of the candidate. Para votar por un candidato cuyo nombre está impreso en esta boleta, rellene el óvalo junto o encima del nombre del candidato.
3. To vote for a person whose name is not printed on this ballot write or stamp his or her name in the space labeled "Write-In" that appears at the bottom of the column containing the title of the office. Para votar por una persona cuyo nombre no esté impreso en esta boleta, escriba o estampar su nombre en el espacio denominado "por escrito" que aparece en la parte inferior de la columna que contiene el título del cargo.
4. To vote yes or no on a proposal, if any, that appears on the back, fill in the oval that corresponds to your vote. Para votar sí o no sobre una propuesta, si la hubiera, que aparece al reverso, llene el óvalo que corresponda a su voto.
5. Any other mark or writing, or any erasure made on this ballot outside of the voting ovals or blank spaces provided for voting will void this entire ballot. Cualquier otra marca, escritura o borrón hecha afuera del ovals o espacios en blanco de esta boleta la anulará.
6. Do not overvote. If you select a greater number of candidates than there are vacancies to be filled, your ballot will be void for that public office, party position, or proposal. No vote demás. Si Ud. marca un mayor número de candidatos que el número de vacantes asignado, su boleta será anulada para el cargo público, cargo partidario o propuesta.
7. If you tear, or deface, or wrongly mark this ballot, return it and obtain another. Do not attempt to correct mistakes on the ballot by making erasures or cross outs. Erasures or cross outs may invalidate all or part of your ballot. Prior to submitting your ballot, if you make a mistake in completing the ballot or wish to change your ballot choices, you may obtain and complete a new ballot. You have the right to a replacement ballot upon return of the original ballot. Si rompe, mutila o marca la boleta erróneamente, devuélvala y pida otra. No trate de corregir errores en la boleta borrando o tachando. Borraduras y tachaduras pueden anular toda o parte de la boleta. Antes de entregar su boleta, si Ud. comete un error al completarla o desea cambiar sus elegidos, debe obtener y completar otra boleta. Ud. tiene el derecho a reemplazar su boleta luego de devolver la original.
8. After completing your ballot, insert it into the ballot scanner and wait for the notice that your ballot has been successfully scanned. If no such notice appears, seek the assistance of an election inspector. Luego de llenar su boleta, insértela en el escáner y espere por el aviso que su balota ha sido procesada exitosamente. Si dicho aviso no apareciera, pida la ayuda de un inspector electoral.